

GREBST, WILLIAM A:SON  
HOLLAND, PERCY

**Jösses äventyr / efter engelskan av Billy  
Buss ; [Percy Holland]**

Göteborg : Västra Sverige  
1912

# EOD – Miljoner böcker bara en knapptryckning bort. I mer än 10 europeiska länder!



## Tack för att du väljer EOD!

Europeiska bibliotek har miljontals böcker från 1400-till 1900-talet i sina samlingar. Alla dessa böcker går nu att få som e-böcker – de är bara ett musklick bort. Sök i katalogen från något av biblioteken i eBooks on Demand- nätverket (EOD) och beställ boken som e-bok – tillgängligt från hela världen, 24 timmar per dag och 7 dagar i veckan. Boken digitaliseras och blir tillgänglig för dig som e-bok.

## EOD bokens fördelar!

- Få samma utseende och känsla som med originalet!
- Använd ditt standardprogram för att läsa boken på skärmen, zooma och navigera genom boken.
- Skriv ut enstaka sidor eller hela boken.
- *Sök:* Använd fulltextsökning för enskilda fraser.
- *Klipp & klistra:* Kopiera bilder och delar av texten till andra applikationer (t.ex. ordbehandlingsprogram).

## Villkor för användning

Genom att använda EOD-tjänsten accepterar du de villkor som ställs av biblioteket som äger den aktuella boken.

- Villkoren på svenska: <http://books2ebooks.eu/odm/html/nls/sv/agb.html>

## Fler e-böcker

Redan nu erbjuder 30 bibliotek från 12 europeiska länder denna service.

Mer information finns tillgängliga via <http://books2ebooks.eu> alla boken.

- <http://search.books2ebooks.eu/>

# TÖSSES ÄVENTYR



EFTER ENGELSKAN  
AV

Billy Buss

Kungl. Biblioteket  
STOCKHOLM

Utders.  
Barnb.



# JÖSSES ÄVENTYR

EFTER ENGELSKAN

AV

BILLY BUSS.

GREBST, WILLIAM, A: SON



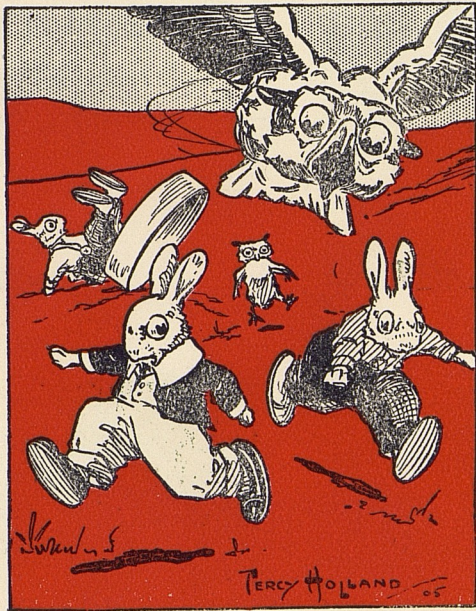
FÖRLAGSAKTIEBOLAGET VÄSTRA SVERIGE,  
GÖTEBORG

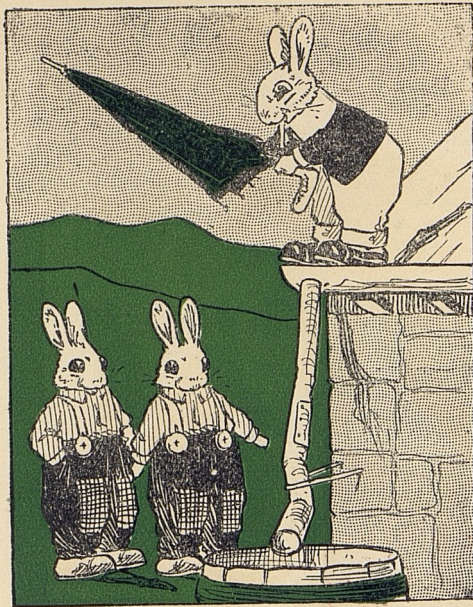
Kungl. E  
STOC

Urd  
B

GÖTEBORG 1912.  
ELANDERS BOKTRYCKERI AKTIEBOLAG





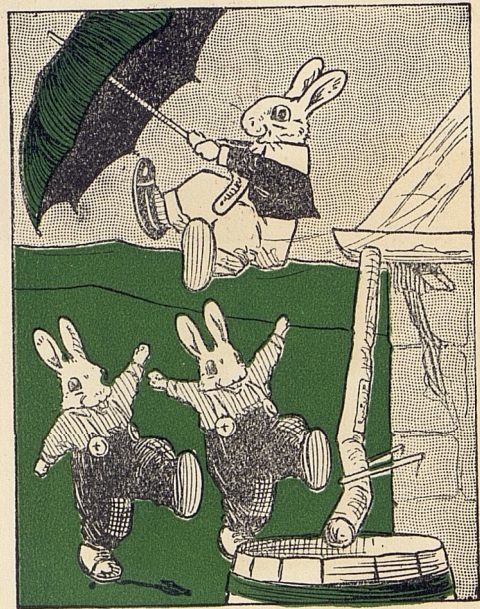


## Jösses

**E**N morgon skrek Jösse: Jag tror, att jag tar och bygger ett luftskepp och utomlands far. Han klev på ett hustak och tog paraplyn. — Ett skutt! Och så bar det iväg genom skyn.



En tunna med vatten vid stuprännan stod,  
den var, lekte Jösse, en strömmande flod.  
— Jag klarar den ledigt, han skrek, det går bra!  
— Och Jösses två bröder de rop'te hurra!

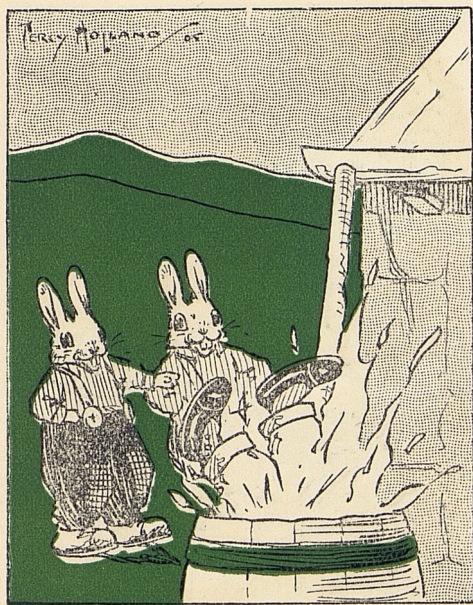
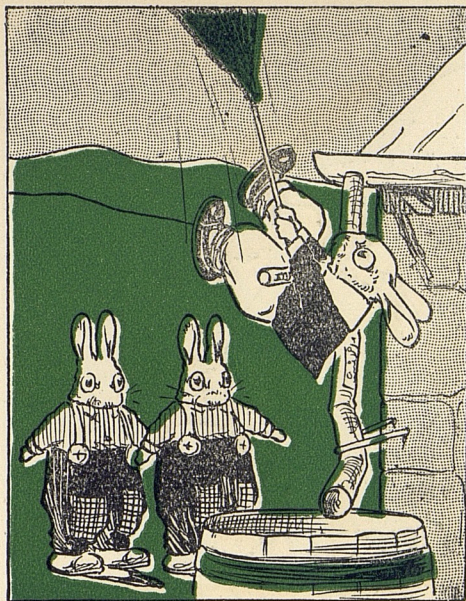


## Luftskepp.

Men vinden, som var vid ett då-  
ligt humör,  
att spela vår Jösse ett spratt  
tog sig för.

Han grep paraplyn och vände den  
bums.

— I tunnan flög Jösse så att det  
sa' plums.



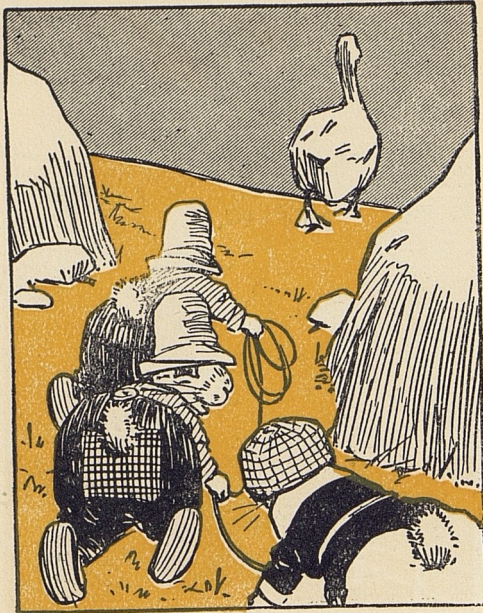
Men bröderna stodo och skrattade  
godt

åt Jösse, som hade det ruggigt  
och vått.

— Av detta, de sade, den läxan  
han lär

att ej flyga högre än vingarne  
bär.





## Jösse går

**T**ILL bröderna sade vår Jösse  
så här:

Se gåsen på backen bland ste-  
narne där,

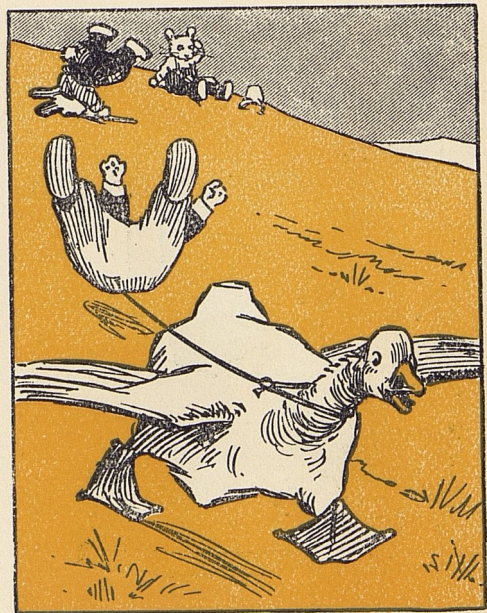
ni mota den hitåt och snaran  
tar jag,

så få vi en gåsstek till middag  
i dag.



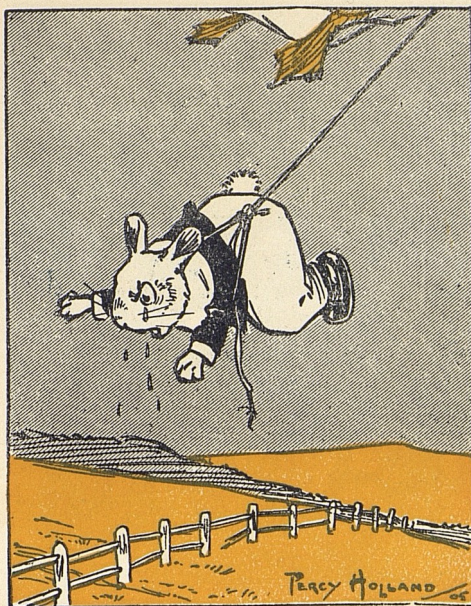
Av snaran *en* ända kring livet  
han band,  
den andra han slungade säker på  
hand  
kring nacken på gåsen, som flydde  
i trav.

— Bevars, med så'n fart det nu  
bar utav!



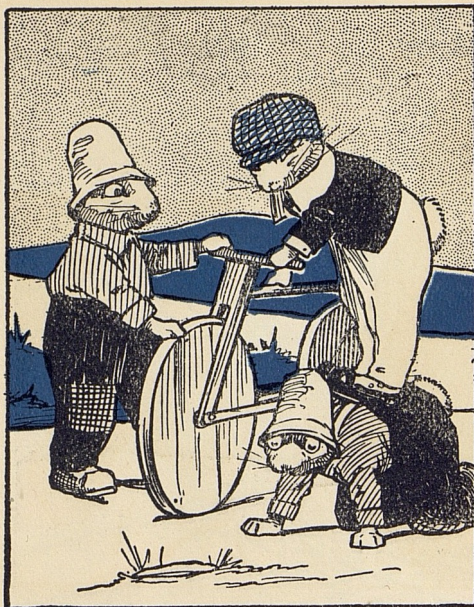
## på gåsjakt.

Men glädjen blev icke så vidare  
stor,  
ty gåsen med Jösse mot skyarne  
for.  
— "O mamma, min mamma!"  
skrek Jösse. "Adjö,  
nu är jag så rädd, och jag tror  
jag skall dö."



Att färden ej slutade illa var  
tur,  
ty snaran sig trasslade högt i en  
fur,  
och Jösse fick lova, förrän han  
skars ned,  
att städs lämna värnlösa djur  
uti fred.





## Jösse åker

**A**V bräder en tvåhjuling Jösse sig byggt, han drömde som blixten så hastig dess flykt och ordade därom för bröderna vitt, när han på försök gav sig ut på en ritt.

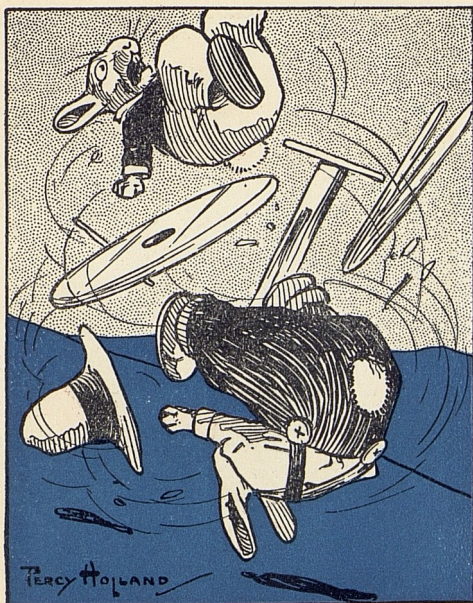


Bakom honom virvlade skyar av damm, när snabbt mellan ängarne färden gick fram.  
— Med vinden, skrek Jösse, jag rider på kapp, min pålle behöver ej piska och rapp.



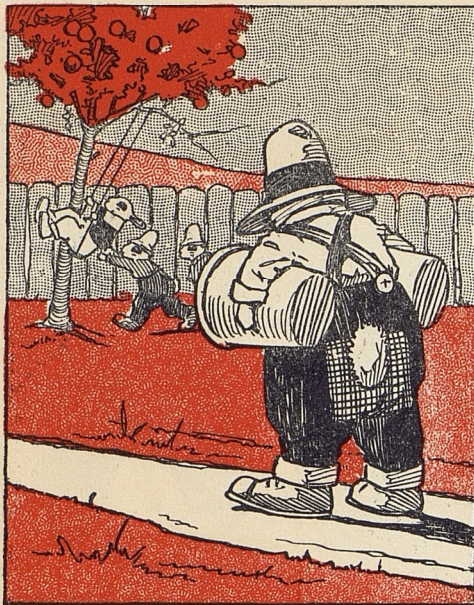
## velociped.

Men uti en backe, när farten var störst,  
såg Jösse en gubbe. Då märkte han först  
— den slarfvern! — att klockan och bromsen han glömt  
i ivern att åka så fort som han drömt.



När olyckan skedde i nästa minut,  
på tio mils håll hördes Jösse ge tjut.  
Han snurrade runt uti luften tolv varv,  
och det blev hans straff för hans glömska och slarv.



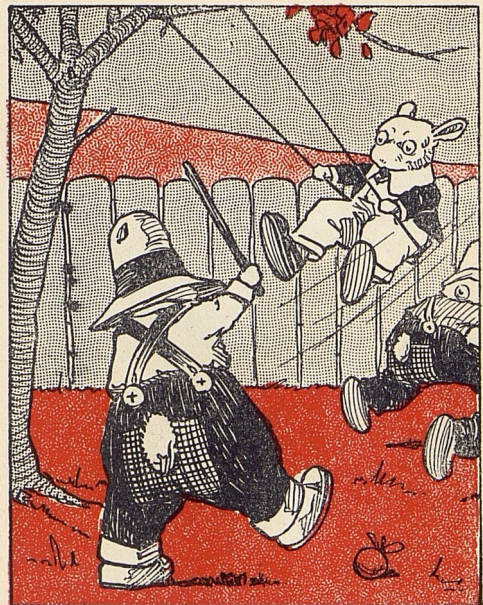


## Jösse

PÅ gräsmattan innanför grannens staket där hade vår Jösse till dennes förtret och utan att fråga om lov, som han bort, sin gunga satt upp i ett äppleträd stort.

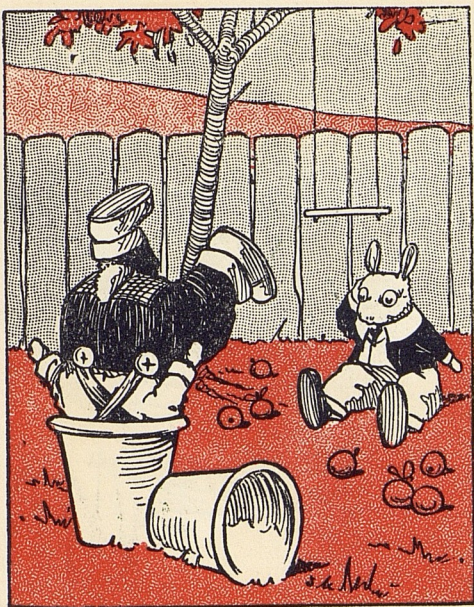
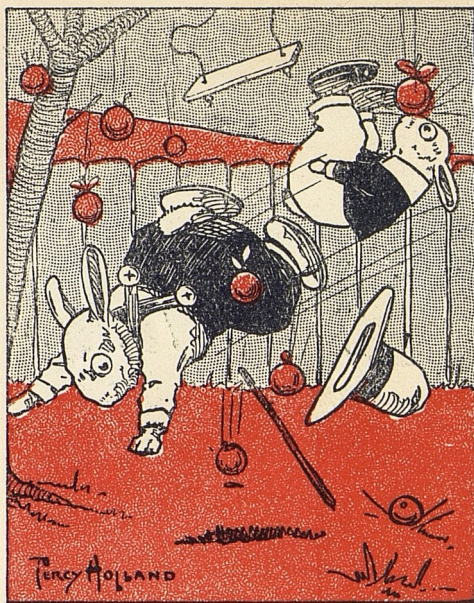


Där gungade Jösse nu glad i sin håg,  
tills hundratals äpplen på gräsmattan låg  
och grannen kom springandes,  
käppen i hand,  
att tala med Jösse på allvar ett grand.



## gunga.

Men, ack, vad det blev för en  
hård kollision  
mot Jösse och gungan för gran-  
nens person,  
vår Jösse slog runt uti luften ett  
slag,  
i spannen stod grannen på huvu't  
ett tag.



När Jösse stod upp med sin vär-  
kande bak  
var vad som nu hänt ej fullt i  
hans smak.  
Han tänkte: Ack, hade om lov  
jag blott bett,  
så hade nog aldrig den olyckan  
skett.



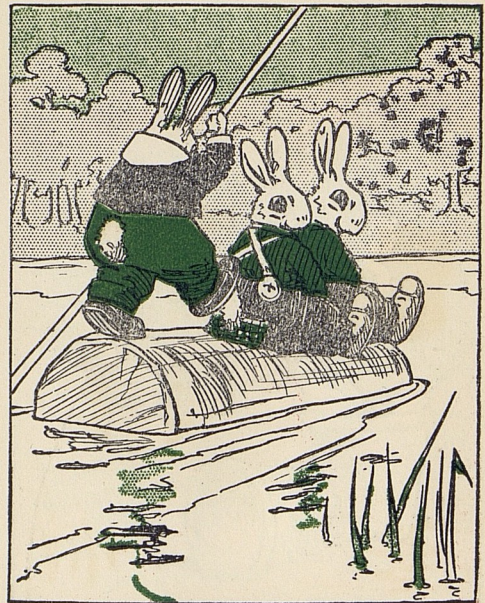


## Jösse's äventyr

**F**AST pappa och mamma var  
dag nästan sagt  
till Jösse att ta' sig för floden i  
akt,  
han byggde på kiv dock en flotte  
en dag  
och bröderna bjöd ut på floden  
ett slag.



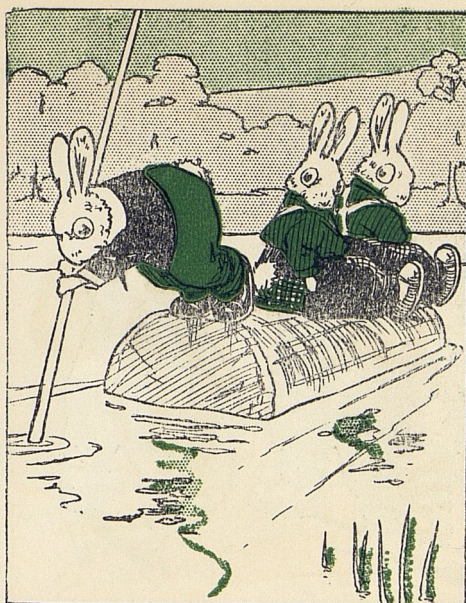
I början gick allt på ett ypperligt sätt.  
—Att vara en sjöman, sa' Jösse,  
är lätt.  
Man bygger sin flotte och stakar  
ett grand  
och reser bekvämt se'n från land  
och till land.



## på floden.

Men just när som bäst han för  
bröderna skröt,  
sin stake för djupt ned i gyttjan  
han sköt.

Han stretade, slet och han drog  
som besatt,  
men staken satt orubbligt fast  
där den satt.



Med floden gled flotten, men Jösse  
blev kvar,  
allt annat än trevligt hans läge  
nu var,  
och bröderna ropade: Du lär av  
det här,  
att allt går på tok, om man oly-  
dig är.





## Jösse vill plun-

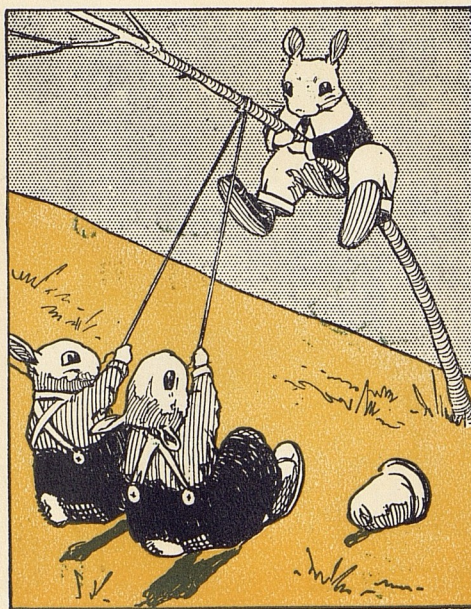
I Trädet vid kullen en fågel  
byggt bo  
högt upp, för att vara för pojkar  
i ro.

Men Jösse, den slyngeln, till brö-  
derna sad':

Jag plundrar det boet, om det  
slår jag vad.

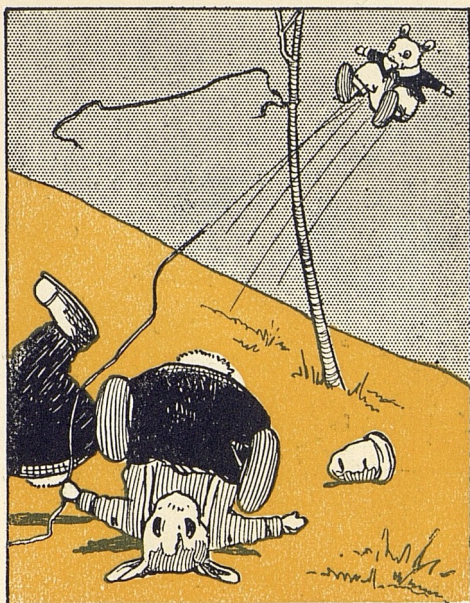


Ett rep omkring stammen av brö-  
derna slogs  
och sedan med samfällda krafter  
det drogs,  
tills trädet sig böjde och Jösse  
klev upp  
till tjuvpojkestreck elakt mot boet  
i topp.



## dra fågelbon.

Men halvvägs knappt hunnen det  
hördes ett knak,  
och repet sprang av med så fruk-  
tansvärt brak  
att bröderna föllo till marken i  
hög  
och Jösse iväg som en bösskula  
flög.



När se'n han hos mamma med  
tårar och grin  
blev tvungen att svälja en dos  
medicin,  
han tänkte: Hur elak jag varit,  
jag ser,  
nu aldrig jag rövar ett fågelbo  
mer.



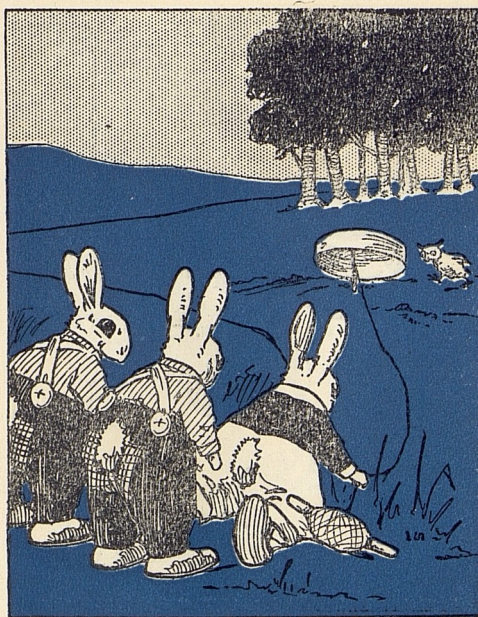


## Jösse sätter

PÅ gården fann Jösse en käpp  
och en sikt,  
att använda allt, tyckte han, var  
av vikt,  
och därför beslöts det i bröder-  
nas lag,  
att de skulle sätta en fälla en dag.

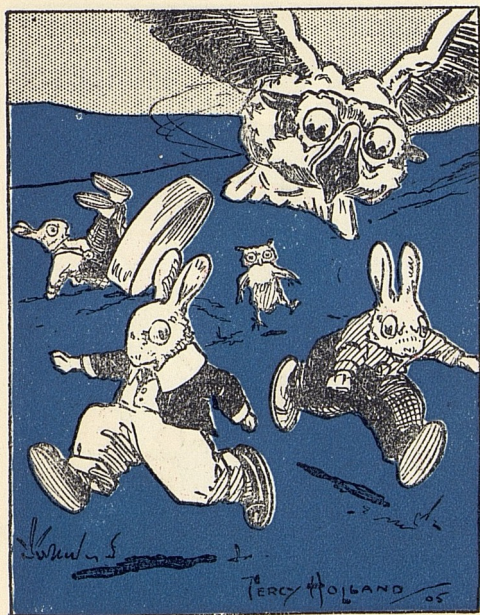


Så ställdes då sikten mot kęp-  
pen på kant,  
en tråd bands i kęp-  
pen. — Det  
här går galant,  
skrek Jösse. Som lockbete ta vi  
en sill,  
och sen kan vi fånga precis hvad  
vi vill.



## en fälla.

En späd liten uggle på sillen fick  
smak  
och, vips, var hon instängd båd  
framme och bak,  
ty Jösse ryckt kappen omkull  
med sin tråd  
och jublade högt nu af fröjd åt  
sitt dåd.



Ur skogen dock ugglemor skyn-  
dade vred  
och skrek: Vill ni lämna min unge  
i fred,  
och skäms ni då alls inte — *tre*  
emot *en?*  
— Till flykten tog alla på pil-  
snabba ben.





## Jösses fö-

PÅ födelsedagen från olika  
håll  
fick Jösse presenter: en kask  
och en boll,  
en tårta med russin och mandel  
uti  
och bäst utaf allt — lite fyr-  
verkeri.



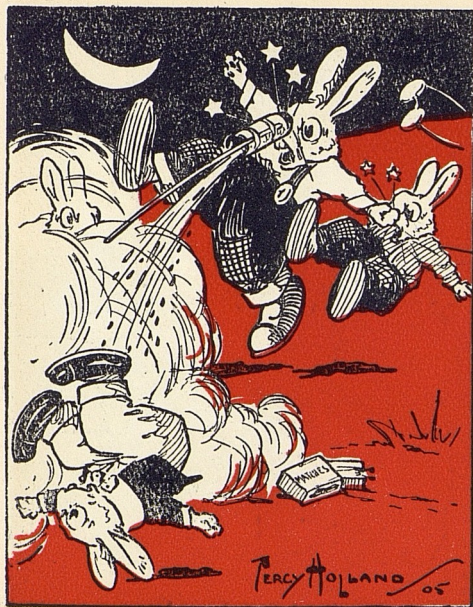
Den störst av pjäserna var en  
raket,  
en sådan, som smäller och gni-  
strar, ni vet,  
med den frampå kvällen man  
tågade ut  
att gubben i månen ge glädjesalut.



## delsedag.

Fast pappa, bekymrad, hälst  
själv fyrat av  
sitt tillstånd åt Jösse till slut  
dock han gav.

— Var varsam, han sade, med  
tändstickan blott,  
det illa gått mången, som slikt  
ej förstått.



Men Jösse på gammal och väl-  
känd fason  
var klumpig och — bom! — blef  
det stor explosion.  
Raketen flög pappa på mun med  
en skräll,  
och dagen tog slut med att Jösse  
fick smäll.





## Jösses

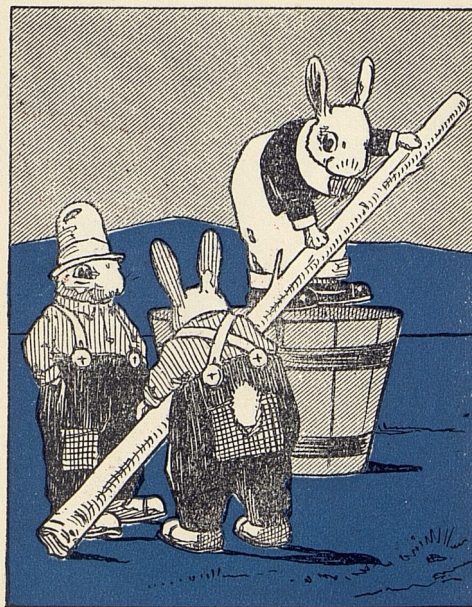
**M**ED yxan i handen till skogen begav sig Jösse en dag att ett träd hugga av.

När kvistningen skett av bröderna två  
det lyftes på skuldran och hembars därpå.



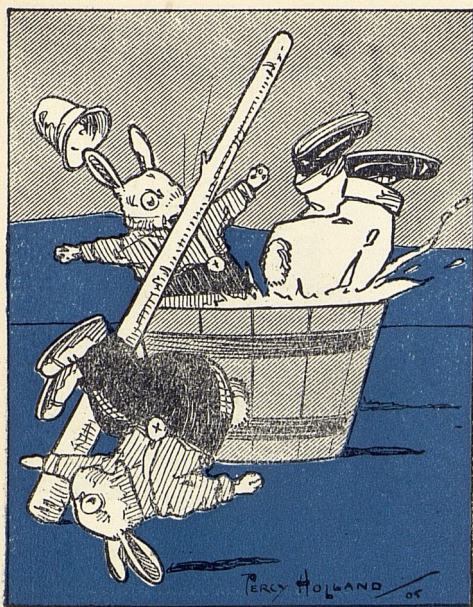
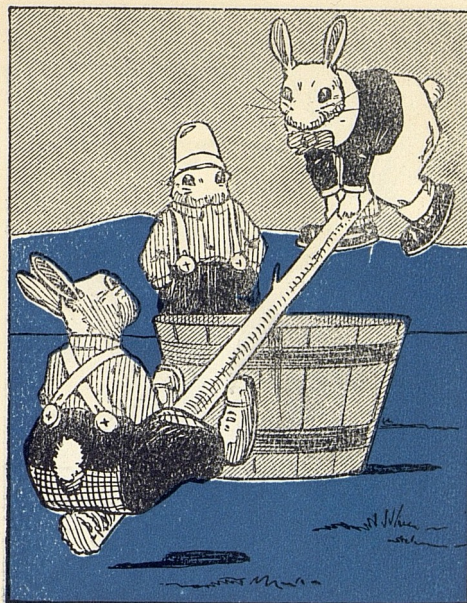
Vid tvättbaljan stannade brödernas tropp  
och Jösse på kanten beslutsamt steg opp.

— Ett underlag utmärkt, han skrek, ha vi här,  
och trädet en passande gungbräda är.



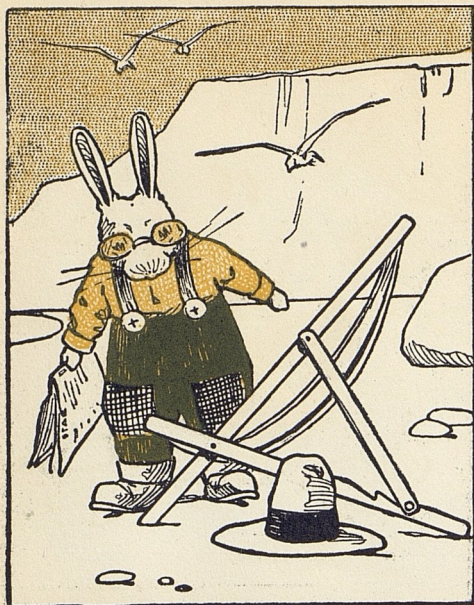
## gungbräda.

De började gunga, stor var deras  
fröjd,  
men mer än de andra vår Jösse  
var nöjd.  
— Nu se ni, små bröder, hur snill-  
rik jag är,  
som haft nog förstånd hitta på  
detta här.



Men bäst som han skrävade  
gungbrädan gled  
och Jösse i såpvattnet trillade  
ned  
och fick sig sin läxa, förrn leken  
var all,  
att skrävel och högmod gå all-  
tid för fall.



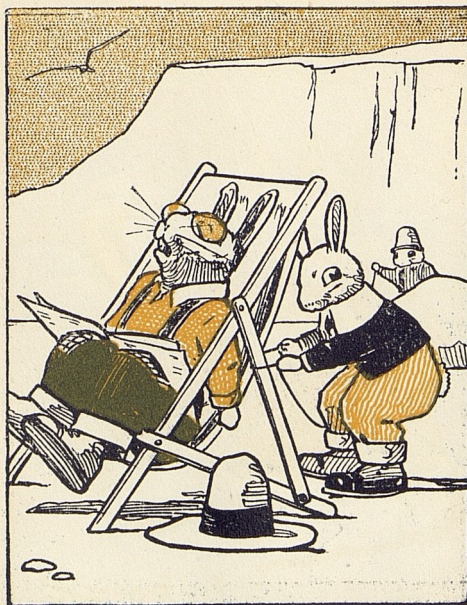


## Jösse på

VID hafsstranden pappa en  
sommardag het  
i vilstolen, fjärran från världens  
förtret,  
med tidningen full utav nytt i  
sin hand  
sträckt ut sig till angenäm vila  
ett grand.

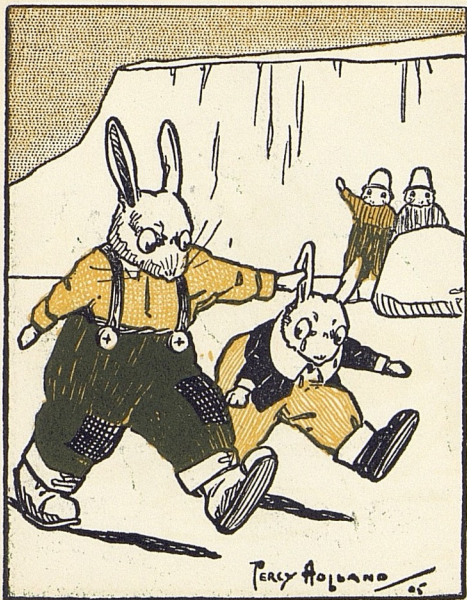
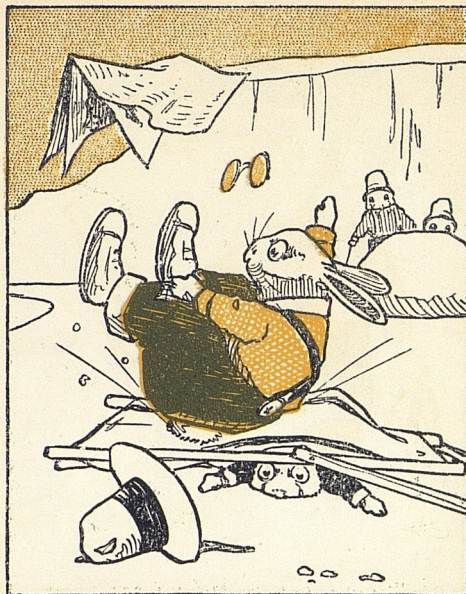


Han somnade snart, och hans  
snarkningars ljud  
för Jösse var genast ett välkom-  
met bud.  
Han viskade: Pojkar, för rolig-  
hets skull  
så dra med ett snöre vi stolen  
omkull.



## hafsstranden.

Men medan vår Jösse sitt snöre  
band fast  
förivrade bröderna sig i sin hast,  
när pappa en rova helt oväntat  
satt,  
blef Jösse, den stackaren, klämd  
nästan platt.



Så plägar det alltid för tjuvpoj-  
kar gå,  
när elaka spratt de försöka sig på,  
och man måste medge, att gott  
det dem gör,  
när de med en risbastu straffas  
därför.



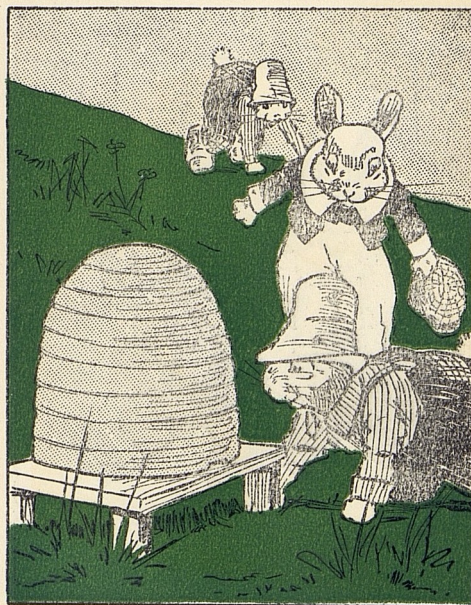


## Jösse vill

VID eken i hagen en bikupa  
står,  
sag lillbror till Jösse, jag såg den  
i går.  
— Så lustigt! skrek Jösse. Då  
gå vi väl dit,  
på honung jag alltid haft väldig  
aptit.

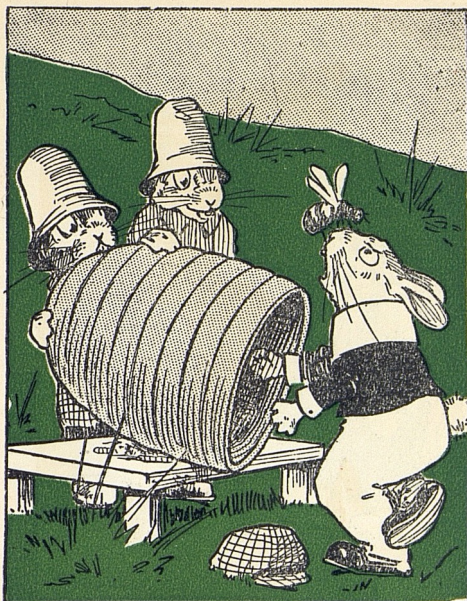


Till kupan smög Jösse försiktigt  
på tå.  
— Ah! Svärmen är ute bland  
blommorna små  
och ingen är hemma. Jag tittar  
dit in,  
ty ordspråket säger ju: våga och  
vinn!



## stjåla honung.

Men den gången hade då Jösse  
ej tur,  
ty drottningen satt uti kupan  
på lur,  
han fick blott en mun full av  
honungen, ack,  
förn hon uppå nästippen argt  
honom stack.



Sen kommo de övriga bina i rad  
och Jösse fick ge sig för livet  
åstad  
med ansiktet svullet av stung  
utan tal. —  
Det fick han till straff för att ho-  
nung han stal.





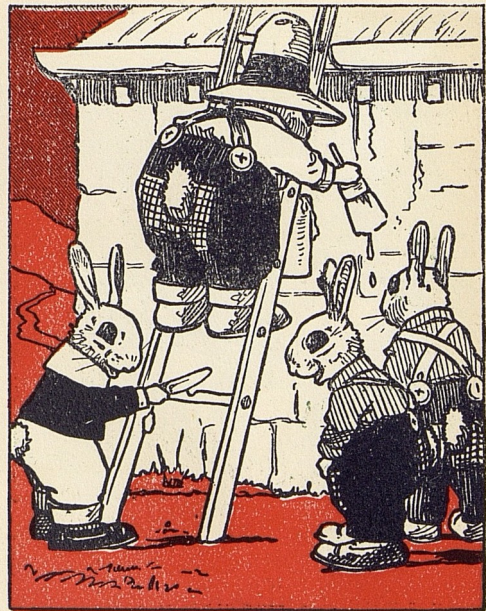
## Jösse ofog

**A**V vind och av väder blev  
huset så grått  
att pappa med målning på våren  
fick brått.

En stege han reste till pojkar-  
nes fröjd  
och klev med sin pensel till tak-  
rännans höjd.

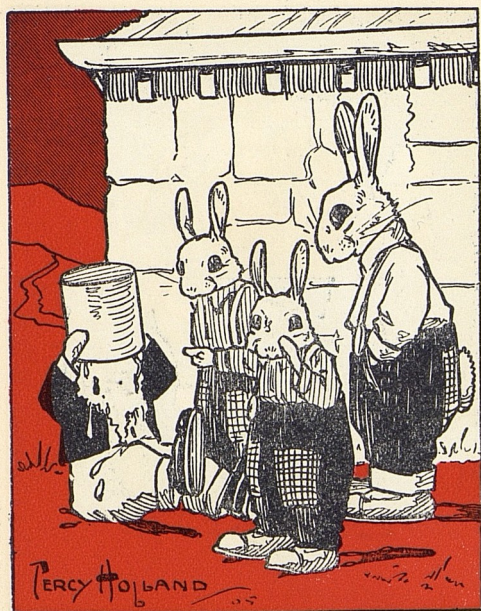
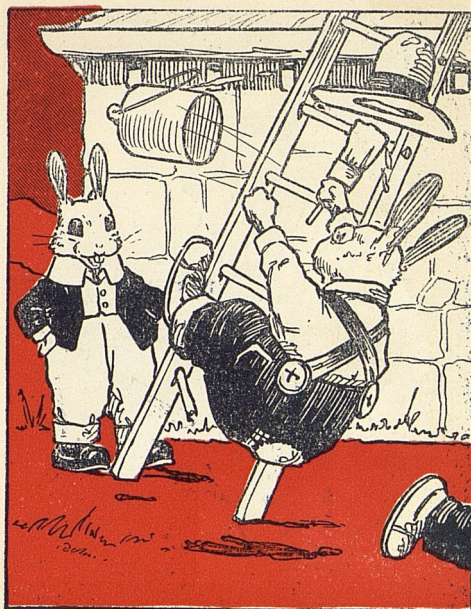


Men Jösse, till tjuvpojksstreck  
färdig alltjämt,  
med kniven skar sönder en pin-  
ne på skämt.  
— Pass på nu, han sade, vad  
lustigt som sker,  
när pappa är färdig och skall  
kliva ner.



## med stegen.

När pappa satt foten på pinnen,  
den brast  
och det blev ett fasligt spektakel  
i hast,  
till marken han föll med en fruk-  
tansvärd stöt.  
— Ett under det var, att ej nac-  
ken han bröt.



Men ynkeligast dock för vår Jös-  
se det gick,  
han spannen med färg över hu-  
vudet fick,  
och bröderna sade: Det skedde  
då rätt,  
all elakhet borde få straff på sånt  
sätt.





## Jösse spe-

**E**N söndag sad pappa till poj-  
karne: Hör,  
en liten spatsertur till stranden  
jag gör.  
Om städat och snällt ni vill upp-  
föra er,  
till bollspel på stranden jag löfte  
er ger.



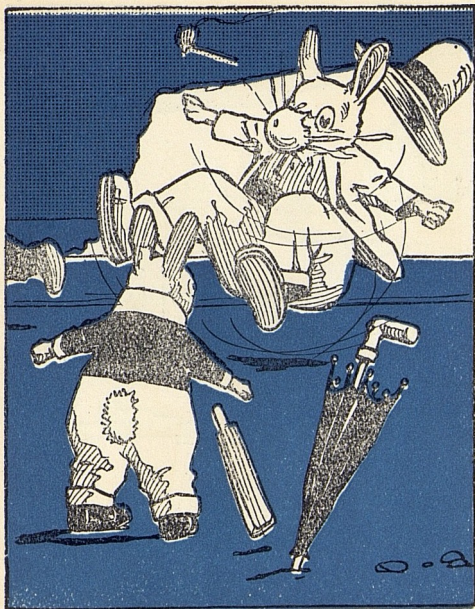
Det löftet blev hälsat med jubel  
och støj,  
ty bollspel var pojkarnes käraste  
skoj.  
Från hemmet togs bollen och säll-  
träna med  
och sedan med fart bar till stran-  
den det ned.



## lar boll.

Och pappa, belåten, med pipan  
i mund,  
gick med och sig gladde åt le-  
ken en stund.

— Små präktiga pojkar, han tänk-  
te, jag har,  
en var utav dem är en hel li-  
ten karl.



Men Jösse förstås uti nästa minut  
på trevnaden gjorde hejdundran-  
de slut,  
han vårdslöst slog bollen i ögat  
på far.

— Vad sedan han fick nog rätt  
välförtjänt var.



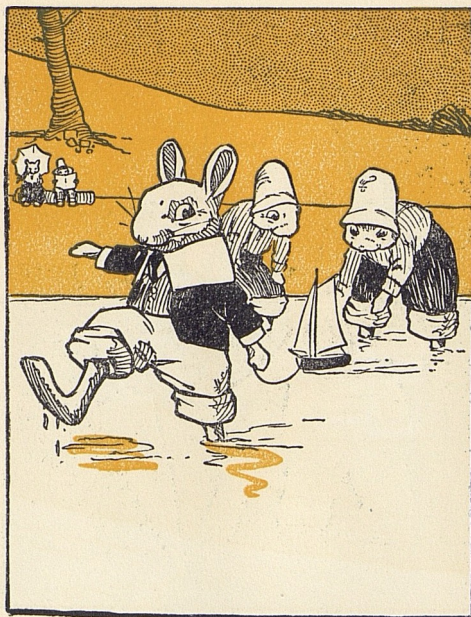


## Jösse leker

**E**N båt med båd' master och  
segel därtill,  
sad' pappa, er småpojkar skänka  
jag vill,  
men vackert på stranden ni hålla  
er må,  
i vattnet kan lätt en förkylning  
ni få.



Men nere vid stranden med skor-  
na utav  
till vad uti vattnet sig Jösse be-  
gav.  
Han glömde, att pappa förbjudit  
det nyss,  
i ivern att göra en finare kryss.



## med segelbåten.

Men långt hade icke han hunnit  
att gå,  
förrn hejdad han blev av ett nyp  
i sin tå,  
en krabba höll fast den med jät-  
testark klo.  
Att Jösse nu skrek som besatt,  
må ni tro!



När sedan på stranden han ömk-  
ligen satt,  
hans bröder knappt kunde sig  
hålla för skratt.  
— Den Jösse, de tänkte, för dum  
dock han är,  
som aldrig att lyda ordentligt  
sig lär.





## Jösse sista

**F**RÅN bergstoppen Jösse långt  
nedanför såg  
en mås, som på ägg i en berg-  
skreva låg.  
Han tittade dit över berghällens  
kant  
och önskade, att den ej varit  
så brant.



Men bröderna funno på råd i  
en hast  
och bundo kring Jösse ett rep utav  
bast.  
När allting var färdigt, så skrek  
han: Kast loss!  
Jag modigt med måsen om äg-  
gen vill slåss.



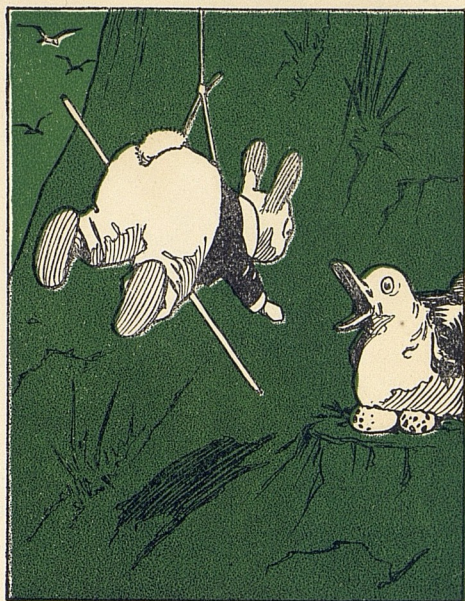
## äventyr.

Av rädsla sig måsen i bergskre-  
van vred,

när Jösse på repet kom dinglan-  
des ned.

— O, tänkte hon, varför är Jösse  
så stygg?

Nyss låg i min fristad så lugn  
jag och trygg.

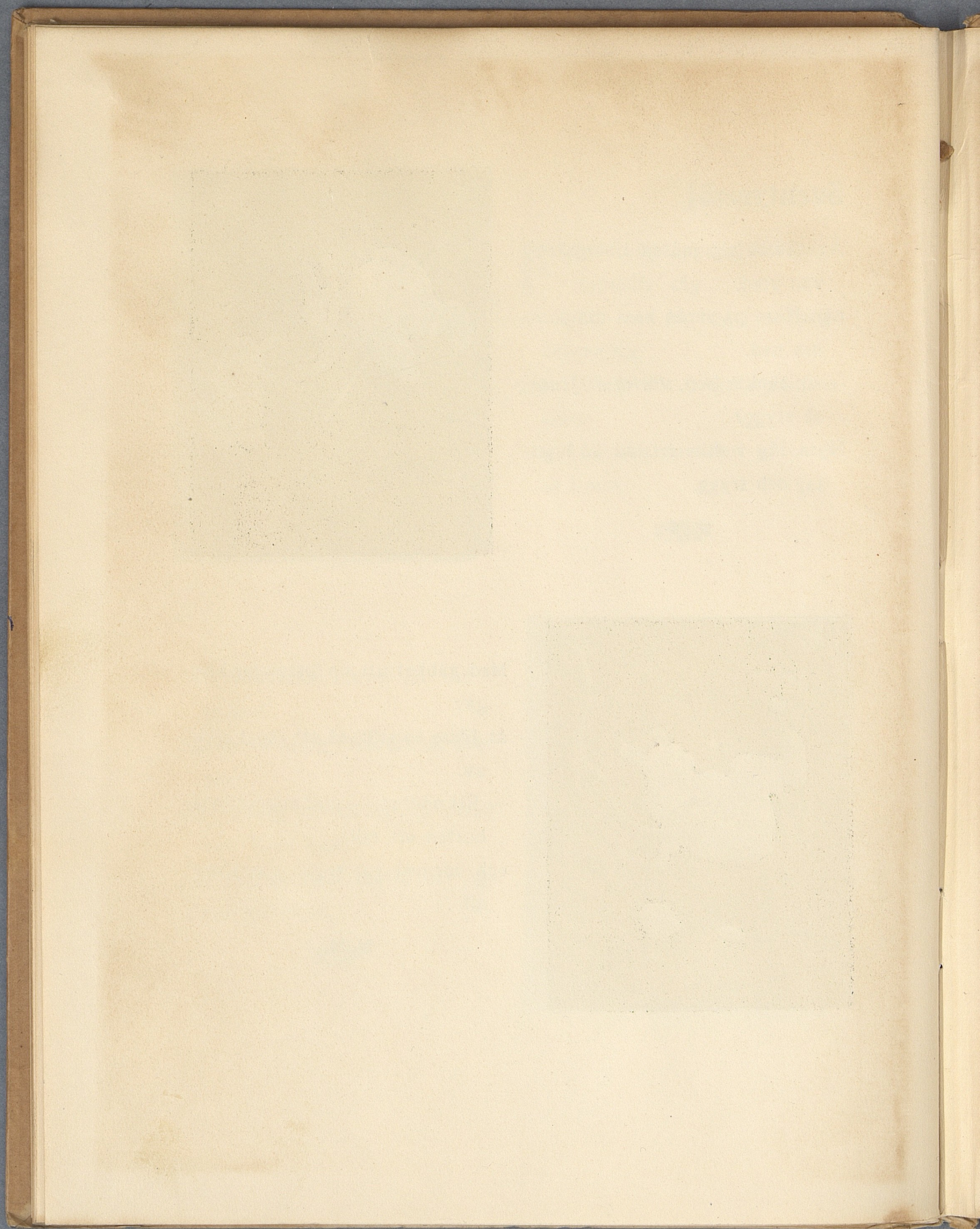


Med näbbet uti sin förtvivlan hon  
gav

åt Jösse en stöt, så att repet gick  
av.

— Ett nödrop, — mot avgrundens  
botten ett fall  
och därmed var sagan om Jösse  
all. . .







10000000005867

LÄSESALSLÄN

Kungliga biblioteket



FÖRLAGSAKTIEBOLAGET VÄSTRA SVERIGE

ELANDERS BOKTRYCKERI A.-B.,  
GÖTEBORG 1912

**PRIS Kr. 1,50.**

[www.books2ebooks.eu](http://www.books2ebooks.eu)